

Befragung nach Bildungsweg und Sprachkompetenzen

Опитування за освітнім шляхом та мовними навичками

| | | | |
|--|--|----------------|---|
| Vorname (Ім'я): | Nachname (Прізвище): | D ¹ | W |
| | | | M |
| Straße, Hausnummer: (Вулиця, номер будинку) | Postleitzahl, Ort: (Поштовий індекс, Місто) | | |
| Herkunftsland (Країна походження): | Geburtsort (Місце народження): | | |
| Geburtsdatum (Дата народження): | Telefon (Телефон): | | |
| E-Mail-Adresse Електронна пошта: | Sprachkenntnisse: (außer Deutsch) Мовні навички: (крім німецької)? | | |
| Welchen Aufenthaltsstatus haben Sie? (Який ваш статус проживання??) | | | |
| Haben Sie eine Schule besucht? Ви відвідували школу? Ja <input type="checkbox"/> Nein <input type="checkbox"/> | Was ist Ihr höchster Schulabschluss? Який ваш найвищий атестат про закінчення школи? <input type="checkbox"/> Hauptschulabschluss Свідоцтво про закінчення нижньої середньої школи <input type="checkbox"/> Realschulabschluss Свідоцтво про закінчення середньої школи <input type="checkbox"/> Gymnasialabschluss Диплом про середню освіту | | |
| Schulbesuch, über wie viele Jahre? Відвідування школи, за скільки років? | Wo? Де? | | |
| Haben Sie schon an einer Universität studiert? Ви вже навчалися в університеті? Ja (Так) <input type="checkbox"/> Nein (Ні) <input type="checkbox"/> | Wie lange? Як довго? | | |
| Wie lange? Як довго? | Welches Fach? Яка тема? | | |
| Haben Sie in Ihrem Heimatland einen Beruf gelernt? Wenn ja, welchen? Ви засвоїли професію у своїй країні? Якщо так, то які саме? | Haben Sie in Ihrem Heimatland gearbeitet? In welchem Beruf? Wie lange? Ви працювали у своїй країні? В якій професії? Як довго? | | |
| Sind Sie lateinisch alphabetisiert? Ви латинський грамотний? | | | |

1) D = Divers; M = Männlich; W = Weiblich; D = різноманітний; M = чоловічий; W = жінка

Übersetzung mit Hilfe von Pons Textübersetzung

Haben Sie früher schon mal einen Deutschkurs besucht?
Ви коли-небудь відвідували курс німецької мови в минулому?

| | | | |
|----|--|------|--|
| Ja | | Nein | |
|----|--|------|--|

Wenn ja: якщо так

| | | |
|---|--------|---|
| Kursbezeichnung? Stufe? Назва курсу? Крок? | Wo? Де | Wann zuletzt? Коли був останній раз? |
| | | |

Haben Sie einen Sprachnachweis?
Чи є у вас докази володіння мовою?

| | | | |
|----|--|------|--|
| Ja | | Nein | |
|----|--|------|--|

Wenn ja, welchen (z. B. Goethe, telc)? _____
Якщо так, то який з них (e. B. Goethe, telc)?

Auf welches Sprachniveau würden Sie sich derzeitig einschätzen?
На якому мовному рівні ви б зараз оцінили себе?

| Sprachstand | Alpha | A1.1 | A1.2 | A2.1 | A2.2 | B1.1 | B1.2 | B2 | C1 |
|-------------|-------|------|------|------|------|------|------|----|----|
| | | | | | | | | | |

Wo sehen Sie Ihre größten Schwierigkeiten im Bereich Deutsch?
Де ви бачите свої найбільші труднощі в німецькій сфері?

| | |
|--|---|
| Haben Sie bereits eine Integrationskursberechtigung? У вас вже є право на інтеграційний курс? | |
| Ja <input type="checkbox"/> Ja, und I-Kurs schon abgeschlossen <input type="checkbox"/> Nein <input type="checkbox"/> | |
| Bevorzugte Kurszeit: (z. B. wegen Arbeit oder Kinderbetreuung) Бажаний час курсу: (наприклад. В. через роботу або догляд за дітьми) | Kursepfehlung: (Niveau oder Kursnummer) Рекомендація курсу: (рівень або номер курсу) |
| Bemerkung Зауваження | Datum, Unterschrift: Дата, підпис |

Hinweis: Ihre Angaben brauchen wir, damit wir den für Sie passenden Sprachkurs finden können. Ihre Daten werden nicht an Dritte weitergegeben. Die Datenschutzrichtlinien werden eingehalten.
Примітка: Нам потрібні ваші дані, щоб ми могли знайти правильний мовний курс для вас. Ваші дані не будуть передані третім особам. Керівні принципи захисту даних дотримуються

Übersetzung mit Hilfe von Pons Textübersetzung